

Aarhus byråds journalsager (J. Nr. 354-1892)

Originalt emne

Gader

Gader/Rydning og Beplantning ved Gader og Veje

Kødkontrol

Markeder og Torvedage

Markeder og Torvedage/Torvehandel

Næringsvæsen

Næringsvæsen/Forskellige Næringsdrivende

Rets- og Politivæsen

Rets- og Politivæsen/Politivedtægt

Slagtehus

Sundhedsvæsen

Sundhedsvæsen/Sundhedskommissionen

Sundhedsvæsen/Sundhedsvedtægt

Indholdsfortegnelse

- 1) [Byrådsmødet den 8. december 1892](#)
- 2) [Byrådsmødet den 23. marts 1893](#)
- 3) [Byrådsmødet den 19. oktober 1893](#)
- 4) [Byrådsmødet den 16. november 1893](#)
- 5) [Byrådsmødet den 1. marts 1894](#)
- 6) [Byrådsmødet den 15. marts 1894](#)
- 7) [Byrådsmødet den 24. maj 1894](#)



- 8) [Byrådsmødet den 7. juni 1894](#)
- 9) [Byrådsmødet den 14. juni 1894](#)
- 10) [Byrådsmødet den 28. juni 1894](#)
- 11) [Byrådsmødet den 6. september 1894](#)
- 12) [Byrådsmødet den 13. september 1894](#)
- 13) [Byrådsmødet den 27. september 1894](#)
- 14) [Byrådsmødet den 25. oktober 1894](#)
- 15) [Byrådsmødet den 15. november 1894](#)
- 16) [Byrådsmødet den 29. november 1894](#)
- 17) [Byrådsmødet den 17. december 1894](#)
- 18) [Byrådsmødet den 3. januar 1895](#)
- 19) [Byrådsmødet den 24. januar 1895](#)
- 20) [Byrådsmødet den 7. marts 1895](#)
- 21) [Byrådsmødet den 25. april 1895](#)
- 22) [Byrådsmødet den 30. maj 1895](#)
- 23) [Byrådsmødet den 13. juni 1895](#)
- 24) [Byrådsmødet den 20. juni 1895](#)
- 25) [Byrådsmødet den 25. juli 1895](#)
- 26) [Byrådsmødet den 15. august 1895](#)
- 27) [Byrådsmødet den 22. august 1895](#)
- 28) [Byrådsmødet den 29. august 1895](#)
- 29) [Byrådsmødet den 26. september 1895](#)
- 30) [Byrådsmødet den 25. maj 1899](#)

Uddrag fra byrådsmødet den 8. december 1892 - side 7

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Et fra Aarhus Slagterforening under 23de f. M. modtaget Andragende om, at der maa blive oprettet et offentligt Slagtehus her i Byen, eventuelt om, at der maa blive indført Kjødkontrol m. m., blev henvist til Erklæring af det i Mødet den 5te April 1888 under Sag 106/88 nedsatte Udvalg, hvis Medlemmer nu ere Formanden, Tage Hansen, Meyer og Ørum, og



som nu blev suppleret med Kjer.

Uddrag fra byrådsmødet den 23. marts 1893 - side 6

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Af Udvalget for eventuel Indførelse af Kjødkontrol m. m. (se Mødet den 8de Decbr. f. A.) blev der mundtligt meddelt Oplysning om Resultatet af de af samme hidtil foretagne Undersøgelser, hvorefter der paa Begjæring blev meddelt Udvalget Bemyndigelse til at antage sagkyndig Bistand til Tilvejebringelse af Planer og Overslag til et offentligt Slagtehus her i Byen saavel som til Udsøgelse af en passende Plads til et saadant. (Se Mødet den 12te Oktober.)

Uddrag fra byrådsmødet den 19. oktober 1893 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Fra Udvalget for event. Indførelse af Kjødkontrol m. v. forelaa der Forslag til en saadan Forandring i den for Kommunen gjældende Sundhedsvedtægt, som efter det i forrige Møde anførte er en Forudsætning for Beslutningen om Opførelsen af et offentligt Slagtehus her i Byen.

Forslaget gaar i Hovedtrækkene ud paa, at Slagtning af stort Kvæg, Heste, Kalve, Faar, Lam og Svin ikke maa foregaa andre Steder her i Staden end i det offentlige Slagtehus paa de af Byraadet derom vedtagne Betingelser.

Undtaget herfra er:

1. Slagtning af Dyr paa Grund af en pludselig indtraadt Sygdom eller Ulykkestilfælde, og
2. Fabriksmæssig Slagtning af Svin, hvis Kjød hovedsagelig er bestemt til Udførsel, for saa vidt Slagtingen i Fabriken foregaar under en af Byraadet nærmere bestemt Kontrol med, at det Affald, som forhandles her i Staden, er tjenligt til Menneskeføde.

Kjød af forannævnte Dyr, som indføres i Staden i forsk Tilstand, maa ikke forhandles før det

er blevet besigtiget i det offentlige Slagtehus eller paa andre Kontrolsteder, som Byraadet bestemmer, og fundet tjenligt til Menneskeføde. For Besigtigelsen erlægges Betaling og Kjødet skal indføres i visse større Stykker, hvortil visse Indvolde skulle fasthænge i deres naturlige Forbindelse.

Kjød til Pølser maa være af Dyr, slagtede i det offentlige Slagtehus, eller Kontrolleret som foran bestemt. Blod, Indmad og andet Slagteriaffald af de ovennævnte Dyr eller deraf tilberedte Næringsmidler maa ikke uden Sundhedskommissionens Tilladelse indføres i Staden, og de Udsalgssteder i private Huse, hvorfra disse Næringsmidler forhandles, skulle have Sundhedskommissionens Tilladelse.

Udsalgssteder i private Huse for fersk Kjød af ovennævnte Dyr skulle indrettes efter Sundhedskommissionens Forskrifter og fyldestgjøre visse Fordringer.

Dette Forslag blev vedtaget med nogle mindre betydende Ændringer og vilde derefter være at tilstille Sundhedskommissionen til Erklæring.

Sagen modtages tilbage fra Kommissionen med Skrivelse af 23de Novbr., hvori der fremsattes Forslag til enkelte mindre Ændringer i Udkastet, og efter at disse Ændringer vare tiltraadte i Byraadets Møde den 30te f. M., indgik man under 2den Decbr. 1893 med Andragende til Justitsministeriet om Approbation paa det saaledes foreliggende Forslag.

I en Byraadet den 23de næstefter kommuniceret Skrivelse fra bemeldte Ministerium af 19de f. M. fremsatte dette sine Bemærkninger til Forslaget, men denne Skrivelse kom først til Forhandling i det ny Aar, i hvis trykte Forhandlinger det endelig vedtagne Tillæg til Sundhedsvedtægten ventelig vil blive optaget,

Uddrag fra byrådsmødet den 16. november 1893 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Fra en Del af Byens Slagtere fremlagdes der et Andragende af 14de d. M., hvori de udtale, at de ikke kunne dele det i Aarhus Slagterforenings Andragende af 23de November f. A. (se Mødet den 8de Decbr. 1892) udtalte Ønske om at faae et offentligt Slagtehus oprettet her i Byen, men da der imidlertid i Mødet den 12te f. M. er taget Beslutning om, at et saadant Slagtehus skal indrettes, fandt man ikke Anledning til at komme ind paa nogen

Drøftelse af samme, men gik over til den næste Sag paa Dagsordenen.

(Se Mødet den 19de f. M.)

Uddrag fra byrådsmødet den 1. marts 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter at Byraadet i Møderne den 18de Januar og 2den Februar havde forhandlet i Anledning af den i Mødet den 19de Oktober f. A. nævnte Skrivelse fra Justitsministeriet af 23de Decbr. f. A. ang. Tillægget til Sundhedsvedtægten om Kødkontrol m.m. (se nærmere herom i Mødet den 15de d.M.) er der fra flere af de ny Medlemmers Side udtalt Ønske om, at Sagen om Indførelse af Kødkontrol og om Opførelsen af et offentligt Slagtehus maatte blive sat paa Dagsordenen for at blive gjort til Genstand for fornyet Drøftelse og Behandling.

I Overensstemmelse med dette Ønske blev Sagen genoptagen i nærværende Møde og drøftedes paany med det resultat, at Byraadet ved Afstemning vedtog at henholde sig til sin tidligere Beslutning om Opførelsen af et offentligt Slagtehus.

(Se Mødet den 15de Marts.)

Uddrag fra byrådsmødet den 15. marts 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Som allerede i Mødet den 19de Oktober f. Aa. bemærket modtog Byraadet den 23de December f. Aa. gennem Amtet Kommunikation af en Skrivelse fra Justitsministeriet af 19de f. M., hvorved der blev henstillet til Byraadet enten at § 2 i det af samme vedtagne Tillæg til Sundhedsvedtægten her for Købstaden (angaaende Indførelse af Slagtetvang og Nødkontrol) flyttes tilbage efter § 5 eller at Ordene "foranstaaende Forskrifter" i § 2 ændres til "Forskrifterne i dette Tillæg." Sagen gik til Erklæring af Sundhedskommissionen, der i Skrivelse af 1ste f. M. udtalte sig for, at § 2 i det oprindelige Forslag flyttes tilbage imellem §§ 4 og 6 som § 5, men derhos omredigeres saaledes:

"Den, i hvis Besiddelse, Udsalgs-, Opbevarings- eller Tilvirkningslokale, der findes Kød af de i § 1 nævnte Dyr eller deraf tilberedte Næringsmidler, som ere bestemte til Forhandling, og med Hensyn til hvilke Forskrifterne i dette Tillæg ikke ere iagttagne, ifalder Straf efter Sundhedsvedtægtens § 86."

samt at der til Slutningen af § 3, der flyttes op som Nr. 2, føjes:

"Dyr, der ere slagtede paa Grund af pludselig indtraadt Sygdom eller Ulykkestilfælde og som indføres i Staden eller paa dens Grund til Forhandling, skulle fremstilles til Besigtigelse overensstemmende med § 1 1ste Stykke."

I Mødet den 8de Februar sluttede Byraadet sig til dette Forslag, hvorefter Sagen gik tilbage til Justitsministeriet, der i Skrivelse til Aarhus Stiftamt af 1ste d. M. havde meddelt, at det saaledes ændrede Forslag af samme var blevet stadfæstet.

En fra Stiftamtet modtagen Kommunikation af nysnævnte Skrivelse toges til Efterretning. Justitsministeriets Bekendtgørelse af 1ste d. M. om det stadfæstede Tillæg er optagen i Tillægget.

I anledning af det foreliggende blev der dernæst atter diskuteret om Opførelsen af det offentlige Slagtehus (se Mødet den 1 ste d. M.), hvorefter Udvalget blev bemyndiget til at træffe alle fornødne Forberedelser til Bygningernes Opførelse m. v. efter den tidligere vedtagne Plan, idet Udvalget dog blev paalagt at søge saadanne Besparelser indførte, som ikke medføre nogen Indskrænkning af Planens Brugbarhed.

(Se Mødet den 24de maj.)

Uddrag fra byrådsmødet den 24. maj 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

I henhold til den Udvalget for Opførelsen af et offentligt Slagtehus i Mødet den 15de Marts d. A. meddelte Bemyndigelse til at træffe alle fornødne Forberedelser til Bygningernes Opførelse havde dette Udvalg i Skrivelse af 19de d. M. foreslaaet, at der nu skrides til Opførelse af de af Arkitekt Meyer foreslaaede, i Mødet den 12te Oktober f. A. nærmere omhandlede Slagtehus-Bygninger, dog saaledes:

at Betonfundamenterne kun gøres 27 Fod brede i 18 fods højde og derefter 18 fod brede;
at Skifertag anvendes paa Slagtehuset i Stedet for Bitumentag;
at nogle af Arkitekten i Skrivelse af 6te d. M. paapegede mulige Besparelser med hensyn til Sökkelen paa samtlige Bygninger samt Gulvet i Øksehallen (henholdsvis Betonsokkel i Stedet for Granitsokkel og brændte Lerfliser i Stedet for Kalkstensfliser) vedtages, samt
at med hensyn til, om røde eller gule Mursten skulle anvendes kommer an paa Licitationsprisen, saaledes at altsaa begge Sorter udbydes alternativt.

Udvalget havde derhos henstillet, om Væggene i Slagtehuset og Kontrolstationen maa beklædes med Fajancefliser i Stedet for Cementpuds, hvad der vil medføre en Merudgift af henholdsvis 4000 Kr. og 500 Kr., men ubetinget større Renlighed i de paagældende Lokaler.

Endelig havde Udvalget anmodet om Bemyndigelse til eventuelt at lade Indgangen til Slagtehuset ske fra den Vej, der fører fra Hads Herredsvejen ned mod Stranden, saaledes at Slagtehuspladsens side imod Hads Herredvejen helt kan lukkes ved Indhegning.

Denne Indstilling tiltraadtes, dog saaledes at man med hensyn til Udbydelsen af Mursten ønskede, at Udbydelsen kommer til at omfatte saavel røde som gule, haandstrøgne som maskinforarbejdede Sten efter indleveret Prøve, saaledes at Valget imellem de forskellige Sorter Sten kommer til at bero paa Byraadets nærmere Afgørelse.

Da der under Forhandlingen opstod Spørgsmaal, om det af Hensyn til, at der i Nærheden af den nordlige Del af Slagtehuspladsen findes en Tagpapfabrik, ikke vilde være rigtigt at lægge Bygningerne paa den sydlige Del af Pladsen i Stedet for som Arkitekten foreslaaet den nordlige, blev det af Udvalget rejste Spørgsmaal om en forandret Anbringelse af Indkørselen til Etablissementet henvist til fornyet Overvejelse af Udvalget i Forbindelse med det nys berørte Spørgsmaal om Bygningernes Placering. (Se næste Møde.)

Uddrag fra byrådsmødet den 7. juni 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Med skrivelse af 4de d. M. havde Udvalget for opførelsen af det offentlige Slagtehus

fremsendt forslag til almindelige betingelser for udførelsen af leverancer og arbejder vedrørende opførelsen af Slagtehuset til Byraadets vedtagelse samt foreslaaet, at opførelsen udbydes i dette entrepriser som af Arkitekt Meyer i skrivelse af 31te f. M. anbefalet, og at leverancen af mursten udbydes særskilt, og at i saa fald en i nævnte skrivelse omtalt og nedenfor nærmere omhandlet forpligtelse for Muremesteren optages i konditionerne for murarbejdet.

Med hensyn til det i forrige møde berørte spørgsmaal om bygningernes placering og forandring af indgangen til etablisementet gentog Udvalget derhos sit i nævnte møde fremsatte forslag om, at indgangen anbringes ved den vej, som har Hads Herredsvejen førende til Stranden.

I anledning heraf vedtog Byraadet at approbere de forelagte almindelige betingelser, dog med den ændring, at personlig kavtion ogsaa vil kunne antages som betryggende sikkerhedsstillelse af Kommunens med kontrahenter, ligesom man ogsaa udsatte bestemmelsen om afgørelse af eventuelle stridspunkter til senere vedtagelse (se mødet den 14de d. M.) endvidere vedtog man at forlægge indkørselsen til etablisementet som af udvalget foreslaaet.

Ligeledes vedtoges det at udbyde entrepriserne efter arkitektens forslag, der gaar ud paa, at alle arbejder deles i 3 hoveddele, der eventuelt kunne overdrages til een eller flere entreprenører, eftersom dette ved tilbudenes bedømmelse anses fordelagtigt; denne deling bestaar i, at I Slagtehuset, II Staldbygningen og bygningen for heste-slagtning m, v. og III Administrationsbygningen udbydes i entreprise hver for sig.

De forskellige arbejder deles derhos i følgende entrepriser:

1. Fundamentarbejder og grundudgravning inkl. tillæg af alle materialier;
2. Murarbejde inkl. alle materialier (mursten dog undtagne, hvorom se nedenfor);
3. Tømmer-arbejdet inkl. alle materialier;
4. Tagdækning og blikkenslagerarbejde inkl. alle materialier;
5. Jernstøber- og smedearbejde inkl. alle materialier;
6. Snedkerarbejde med tilhørende beslag;
7. Glarmesterarbejde;

8. Malearbejde;

9. Gas- og vandlednings-arbejde.

Kloak- og Brolægnings-arbejde udføres af enge arbejdere, hvorimod leverancen af rør og sten hertil udbydes.

For at bøde paa visse paa pegede mulige ulemper, der kunde opstaa ved, at Kommunen selv leverer mursten til murarbejdet, havde arkitekten derhos foreslaaet, at de i konditionerne for murarbejdet skulde bestemmes, at murmesteren i sit tilbud skal beregne og opgive det antal mursten af de forskellige sorter, som medgaa til hver bygning, og at han forpligtes til at overtage murstenene af Byggeudvalget for en i konditionerne nærmere angiven pris (Liscitationprisen) og maa tilsvare det antal mursten, som maatte medgaa ud over det, der er angivet i hans tilbud.

dette forslag vedtoges ligeledes.

(Se næste møde.)

Uddrag fra byrådsmødet den 14. juni 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Forslag af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus vedtoges det at tilføje de i forrige Møde vedtagne almindelige Betingelser for Udførelse og Leverancer til dette Slagtehus følgende Bestemmelse:

"Spørgsmaal herom (nemlig Entreprenørens Pligt til at overholde den nu for Tiden her i Byen gældende Arbejdsløn, saaledes at han ikke gaar under den) maa vedkommende søge afgjort ved den her i Byen bestaaende Voldgiftsret mellem Arbejdere og Arbejdsgivere, efter hvis Kendelse vedkommende har at rette sig."

(Se Mødet den 28de Juni.)

Uddrag fra byrådsmødet den 28. juni 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

I Sagen angaaende Opførelse af det offentlige Slagtehus var der fra Aarhus Muremesterforening under 18de d. M. modtaget et Andragende, hvori Foreningen med Hensyn til, at Byraadet ved Affattelsen af Konditionerne for Opførelsen af det offentlige Slagtehus har fraveget det i tidligere lignende Tilfælde brugte Princip at lade Leveringen af Mursten og øvrige Murmaterialer være indbefattede i Murentreprisen, henstiller til Overvejelse, om det ikke vilde være heldigst og fordelagtigst saavel for Kommunen som for Haandværkerne, at Indkøbet af Materialerne lægges i Hænderne paa dem, der skulle udføre Arbejdet med samme, hvoraf der vilde følge, at Byraadet maatte forandre sin i Mødet den 7de d. M. tagne Bestemmelse om, at Leverancen af Mursten og Udførelsen af Murerarbejdet skulle udbydes hver for sig.

I Anledning af dette Andragende tog vel Byraadet det omhandlede Spørgsmaal under fornyet Overvejelse, men uden at man dog fandt at burde gøre nogen Forandring i den en Gang tagne Bestemmelse.

(Se Mødet den 16de Avgust.)

Uddrag fra byrådsmødet den 6. september 1894 - side 5

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges følgende Licitationstilbud paa Levering af Jernstøberi- og Smedearbejde til Slagtehuset, nemlig fra Maskinfabrikant S. P. Johansen til Staldbygningen og Hesteslagteriet for 4,070 Kr. 36 Ø.

og fra Jernstøber Chr. Christensens Enke til Slagtehuset for 11,752 Kr. 36 Ø.

og til Administrationsbygningen for 270 Kr. 36 Ø.

Endvidre vedtoges det ligeledes efter Udvalgets Indstilling at forandre Beliggenheden af Kontor- og Kontrollokalerne i Administrationsbygningen saaledes, at Kontoret i Stedet for at vende ud imod Vejen kommer til at ligge ud imod Gaarden, medens Kontrollokalet flyttes fra Gaarden ud imod Vejen.

(Se Møderne den 16de f. M. og den 13de d. M.)



[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

I anledning af en fra en herværende Slagtermester paa egne og Fagfællers Vegne fremkommen Forespørgsel om Tiden og AAbningen af det offentlige Slagtehus vedtog man at svare, at før i Juni Maaned 1895 kunde der efter Byraadets Formening ikke være Tale om at tage Slagtehuset i Brug.

(Se Møderne den 6te d. M. og den 27de d. M.)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af et offentligt Slagtehus antog Byraadet følgende Licitationstilbud paa Udførelsen af nedennævnte Arbejder til dette Etablissement:

a. Paa Murerarbejdet

til Slagtehuset fra Murmestrene Brødrene Thomsen for17,714 Kr.

til Hesteslagteriet m.v. og Staldbygningen fra Murmester C. P. Krans for.....9,290 Kr.

til Administrationsbygningen fra Murmestrene R. Jensen & Søn for.....10,610 Kr.

b. Paa Tømmerarbejdet

til Slagtehuset fra Tømmermester Jens Nielsen, Guldberggade Nr. 103, for.....5,251 Kr.

til Hesteslagteriet m.v. og Staldbygningen fra Tømmermester R. A. Koch for.....3,256 Kr.

til Administrationsbygningen fra Tømmermester P. Bendixen, Jægergaardsvej Nr. 16 for...3,752 Kr.



c. Paa levering af tilhugne Granitsten m.v. fra Købmand L. Hammerich for1,780 Kr.

Man forhandlede derefter under denne Sag om en fra Arkitekten ved Opførelsen af Slagtehuset fremkommen Skrivelse af 25de d. M. angaaende Anskaffelse af 15 Hejseapparater, hvoraf 14 til Slagtehallen for Øksne og eet til Hesteslagteriet, hvilke Apparater i Arkitektens Overslag samlede ere kalkulerede til ialt 5550 Kr.

Arkitekt Meyer bemærker herom bl.a. i fornævnte Skrivelse, at Fabrikationen af disse Hejseapparater er en Specialitet, som af et Firma i Cassel - Maschinenbau Actien Gesellschaft, vormals Beck & Henkel - saavel i Retning af fuldkommen og praktisk Konstruktion som i Retning af Prisbillighed er naaet til et enestaaende Resultet, og som har foranlediget, at man nu overalt anvender Hejseapparater fra denne Fabrik i offentlige Slagtehus. Arkitekten foreslaar derfor, at Hejseapparaterne indkøbes hos det nævnte Firma efter forud indhentet approberet Tilbud, som han vil søge bragt ned til den mindst mulige Udgift.

Efter at dette Anliggende var drøftet, besluttede man dog ikke at følge Arkitektens Indstilling, hvorimod man vedtog at udbyde Leveringen af disse Hejseapparater til almindelig Konkurrence, tilmed uden at man fandt det nødvendigt, som Arkitekten udtalt, at Antagelsen af de eventuelle Tilbud betingedes af Opstillingen af et Prøveapparat.

(Se Møderne den 13de d. M. og den 25de Oktober samt den 15de November.)

Uddrag fra byrådsmødet den 25. oktober 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter indstilling af Udvalget for opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges et fra Tømmer-mester P. Frederiksen fremkommet tilbud paa dannelsen af et Kystværn med tillæg af tømmer, sten og singel efter fremlagte tegninger, konditioner og beskrivelse til beskyttelse af pladsen, hvorpaa det offentlige Slagtehus er anlagt, for en samlet sum af 2400 Kr., hvilket tilbud er det laveste af de om dette arbejde efter offentlig udbydelse indkomne.

Da der trænges til en del opfyldning paa pladsen inden bygningen tages i brug, blev der meddelt Udvalget bemyndigelse til at træffe fornøden bestemmelse om de i saa henseende



fornødne leverancer og arbejder.

(Se møderne den 27de September og den 15de November.)

Uddrag fra byrådsmødet den 15. november 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af et offentligt Slagtehus vedtoges Konditioner for Levering af Hejseapparater til Slagtehuset (se Mødet den 27de september). Efter Udvalgets forslag vil der blive opstillet et Prøveapparat til Eftersyn for de eventuelle bydende, som dog ikke skulle være byndne til just at benytte denne Type for et saadant Apparat, naar blot de leverede Apparater virke lige saa let og godt som dette. I det forelagte Udkast var det foreslaaet, at kun Tilbud fra Fabrikanten selv, men ikke fra Agenter for saadanne skulle kunne komme i betragtning, men denne Bestemmelse vedtoges det at lade udgaa. Som Frist for Leveringen blev der fastsat et Tidsrum af 4 Maaneder. (Se Møderne den 25de f. M. og den 29 d. M.)

Uddrag fra byrådsmødet den 29. november 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af et offentligt Slagtehus antoges der følgende Licitationsbud:

1. Fra Murmestrene C. Schiöz i Kjøbenhavn og C. Christoffersen i Vejle paa Leveringen og Opstillingen af Monierkonstruktioner til Slagtehuset for følgende Betaling:

a. til Slagtehallen 265 kv. Alen á 1 Kr. 95 Øre 516 Kr. 75 Ø.

b. til Hesteslagteriet m. m. 440 kv. Alen á do. 858 Kr. 75 Ø.

c. til Staldbygningen 540 kv. Alen á do. 1053 Kr. 75 Ø.

tilsammen for 2427 Kr. 75 Ø.



2. Paa Udførelsen af Blikkenslager- og Skiferdækkerarbejdet

a. fra Blikkenslager J. P. Eiby til Slagtehallen for 6226 Kr. 90 Ø.

b. fra Blikkenslager A. H. Nygaard til Hesteslagteriet m. v. for 1554 Kr. 55 Ø og til Staldbygningen for 1554 Kr. 30 Ø og c. fra Blikkenslager J. Diehl til Administrationsbygningen for 1684 Kr. 40 Ø.

(Se Møderne den 15de d. M. og den 17de December.)

Uddrag fra byrådsmødet den 17. december 1894 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Formanden meddelte, at han fra Overretssagfører C. Kjer havde modtaget Anmeldelse om, at der under de Forhandlinger, som denne i Egenskab af Formand for Udvalget for Gasværket havde ført med vedkommende Licitationsbydende angaaende Antagelse af et om Overtagelse af Arbejde til den ny Gasbeholderbygning til Byraadet indgivet Tilbud, var bleven gjort ham en Meddelelse om, at en Del af de her i byen boende Murmestre i Anledning af Uddybelsen af Murarbejdet til det offentlige Slagtehus skulde have indgaaet en Overenskomst om, at det Tilbud, enhver af dem agtede at indgive paa Overtagelsen af dette Arbejde, skulde forhøjes med den Forskel, der var imellem det højeste af dette Tilbud og Arkitektens Overslag, om hvis Indhold Murmestrene havde vidst at skaffe sig Kundskab. Disse skulde i den Anledning have holdt et Møde, hvor de interesserede mødte med deres Tilbud og hvor, efter at Arkitektens Overslagssum for det paagældende Arbejde var blevet tilstedeværrende meddelt, Tilbudssummerne paa denne Maade skulde være blevne forhøjede, idet det derhos skulde være vedtaget, at den Merindtægt, der derved opnaaedes for Udførelsen af de paagældende Arbejder, skulde deles imellem samtlige Deltagere i denne Aftale.

Efter Samraad med de Øvrige Medlemmer af Gasværksudvalget samt Byraadets Formand havde Kjer under 13de og 14de d. M. faaet optaget en privat Politirapport til nærmere Oplysning om, hvad der var passeret i den omhandlede Anledning.

Efter at Byraadet var gjort bekendt med Indholdet af denne Rapport, blev Sagen drøftet i dette og næste Møde, hvorefter den udsattes til Behandling for aabne Døre til det første



Møde i næste Aar.

Forinden Sagen saaledes paa ny skulde foreligge, tilskrev Byraadets Formand under 21de d. M. Murmester A. J. Petersen som Formand for Aarhus Murmesterforening saaledes:

"Jeg tillader mig at meddele Dem som Formand for Murmesterforeningen, at det til Byraadet er kommet Meddelelse om, at der under Deres Ledelse skal have fundet en Sammenslutning Sted imellem de Murmestre, som have indgivet Tilbud paa Udførelsen af Murarbejdet til Kommunens offentlige Slagtehus med det Formaal paa Kommunens Bekostning at søge en Fordel for de bydende. Efter Anmeldelsen skulde den ved 2 Møder i Haandværkerforeningen trufne Aftale gaa ud paa, at de bydende, der paa en eller anden Maade havde skaffet sig Underretning om Arkitektens Overslag, i det sidste Møde skulde komme tilstede med de Tilbud, som de agtede at gøre, og der skulde da lægges til det højeste Bud et saa stort Beløb, at det kunde komme op imod Arkitektens Overslag, hvorefter det samme Beløb skulde lægges til samtlige lavere Bud. dette Beløb, der bestemtes til ialt 7850 Kr., skulde derefter af den eller dem, som erholdt Arbejdet, fordeles imellem samtlige bydende efter nærmere Regler og være forfalden til Betaling med Halvdelen den 1ste Januar 1895 og Resten, naar Arbejdet var leveret.

Forinden der fra Byraadets Side foretoges videre i denne Sag, skal jeg henstille, om De og Deres Kollegaer maatte finde Anledning til at fremkomme med en Udtalelse i saa Henseende. I bekræftende Fald imødes Deres Svar senest den 26de d. M."

og efter under 27de d. M. at have faaet et svar fra ham og de andre Deltagere i Sammenslutningen, paa ny under 29de d. M.:

"I anledning af dHrr.s Skrivelse af 27 de d.M.undlader jeg ikke at meddele Dem, at Byraadet har vedtaget, at Sagen angaaende Tilbud paa Udførelsen af Murarbejdet til det offentlige Slagtehus skal behandles i det første Offentlige Byraadsmøde. Det er imidlertid en Selvfølge, at Indholdet af Deres Skrivelse ikke imod Deres Ønske vil blive gjort til Genstand for Forhandling eller blive refereret, men det bliver saaledes paa dHrr.s eget Ansvar, at der intet fremkommer fra Deres Side i Anledning af den Byraadet givne Anmeldelse."

(Se Mødet den 22de f. M., hvorhos bemærkes, at Sagen paa ny kom til Forhandling i Mødet den 3dje Januar 1895.)



[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

- 1 Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges et fra Købmand L. Hammerich fremkommet Licitationstilbud paa Levering til det offentlige Slagtehus af

2730 kv. Alen Gulvklinker fra Lamberty Servais & komp. à 1 Kr. 55 Ø. eller tilsammen for 4231 Kr. 50 Ø., og 1425 Kv. Alen Væggefliser fra Billeroy & Boch à 2 Kr. 40 Ø. eller tilsammen for 3420 Kr.

- 2 Der forhandlede derhos om den i Mødet den 17de December f. A. refererede Sag angaaende Sammenslutningen imellem en Del Murmestre med det Formaal vilkaarlig at forhøje Priserne i de af dem indgivne Tilbud paa Udførelsen af Murarbejdet til det offentlige Slagtehus.

Forhandlingerne, der fandt Sted for aabne Døre, optoges, da Underskriverne af den i ovennævnte Møde ommeldte Svarskrivelse af 27de Decbr. f. A. fra de i Sammenslutningen interesserede Murmestre havde insisteret paa, at denne Skrivelse ikke drøftedes for aabne Døre, for en væsentlig Del af Spørgsmaalet om Byraadsmedlem, Murmester A. Thomsens Stilling til Sagen som Broder til den i Sammenslutningen interesserede Murmester B. Thomsen. I saa Henseende oplyste A. Thomsen i Tilslutning til en af ham tidligere Byraadet tilstillet Skrivelse, at han vel sammen med nævnte sin Broder var Deltager i Firmaet "Brødrene Thomsen" og i denne Egenskab havde visse økonomiske Anliggender i Fællesskab med denne, men at de for øvrigt hver for sig arbejdede for egen Regning, og at han som Følge heraf ikke var interesseret i og saaledes hverken kunde vente Fordel eller Tab af det af hans Broder paa det omhandlede Arbejde indgivne Tilbud.

Denne Meddelelse toges til Efterretning af Byraadet. Drøftelsen af dette Anliggende sluttedes i Forventning om, at det skulde lykkes i Fremtiden at afværge slige Anslag paa Kommunen. (Se Mødet den 24de d. M.)



(J. Nr. 354-1892)

- 1 Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges et fra Firmaet A. N. Hansen & Komp. i Kjøbenhavn underhaands indhentet Tilbud paa Levering af 38,200 Pd. Risskaller til Isoleringsslag under Tagene i Slagtehallerne for en Pris af 2 Øre pr. Pd. eller ialt for 764 kr. Til Jernbanetransport, Kørsel i Aarhus og Omkostninger ved Returnering af sætte og mulig defekt Emballage er der paaregnet 171 Kr., hvorefter den samlede Udgift til denne Foranstaltning kan paaregnes at blive 935 kroner.

- 2 Paa Levering af 14 Hejseapparater til ovennævnte Slagtehus er der i Henhold til derom udstedt offentlig Indbydelse (se Mødet den 15de Novbr. f. A.) indkommet 11 Tilbud med Priser varierende fra 7200 Kr. til 2646 Kr. Udvalgte havde henstillet Afgørelsen af, hvilket Tilbud der skulde vælges, da der ikke inden for samme herskede Enighed i saa Henseende.

Efter at dette Anliggende var drøftet vedtog man at vælge det fra det herværende Firma H. P. Jensen og Komp. fremkomme Tilbud paa Levering af de omhandlede Apparater for 250 Kr. pr. Stk. eller ialt 3500 kr. (Se Møderne den 3die d. M. og 7de Marts.)

Uddrag fra byrådsmødet den 7. marts 1895 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges der et fra Fabrikant J. Mikkelsen jr., Mejlgaades Damp-/Save-/Høvleværk, fremkommet Tilbud om Udførelsen af det til Administrationsbygningen, Slagtehuset og Latrinbygningen fornøden Snedkerarbejde for en samlet Sum af 1670 Kr.

(Se Møderne den 24de Januar og den 25de April.)

Uddrag fra byrådsmødet den 25. april 1895 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)



(J. Nr. 354-1892)

- 1 Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af et offentligt Slagtehus antoges et fra Glarmester J. Chr. Witten fremkommet Licitationstilbud paa Udførelsen af Glarmesterarbejdet til dette Slagtehus for en samlet Betaling af 564 Kr. 34 Øre.
- 2 Fra samme Udvalg forelaa der Indstilling angaaende Tilvejebringelse af en Kogeanstalt for Kød, der ikke uden Sundhedsfare kan nydes i mindre velkøgt Tilstand.

Efter at denne Indstilling var behandlet, bemyndigedes Udvalget til at fremkomme med nærmere detaljeret Forslag til Ordningen af dette Anliggende.

(Se Møderne den 7de Marts og den 30te Maj samt den 13de Juni.)

Uddrag fra byrådsmødet den 30. maj 1895 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

- 1 Da det under Opførelse værende Slagtehus antages at kunne tages i Brug til tvungen Slagtning fra den 1ste Oktober d. A.. saaledes at fra den Tid Bestemmelserne i §§ 1-3 og § 5 i det af Justitsministeriet den 1ste Marts 1894 stadfæstede Tillæg til Sundhedsvedtægten kunne træde i Kraft, vedtoges det efter Forslag af Byggeudvalget at tilskrive Sundhedskommissionen med Anmodning om at træffe Bestemmelse i saa Henseende, og, saafremt der fra Kommissionens Side ikke findes noget at erindre imod ovennævnte Tidspunkt, at lade udgaa offentlig Bekendtgørelse herom saa snart som muligt, idet man henleder Opmærksomheden paa, at det for de Slagtere, som have lejede Slagtelokaler, er af Interesse at kunne begynde omtrent ved Flyttetid og have tilstrækkelig Tid til at opsig Lejemaalene.
- 2 Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges efternævnte Licitationstilbud som de laveste paa Udførelsen af følgende Arbejder til Slagtehuset, nemlig:
 1. paa Gas- og Vandledningsarbejder (9 Tilbud) fra Mekanikus, Vand- og Gasmester S. C. Sørensen for 3268 Kr. 3 Øre;
 2. paa Malerarbejdet (14 Tilbud)



a. ved Slagtehuset for 895 Kr.

b. ved Staldbygningen for 295 Kr.

begge fra Malermester P. Brandstrup, og

c. ved Administrationsbygningen, fra Malermestrene Mogensen og Knudsen for 457 Kr.

Det skal herved bemærkes, at det samlede Malerarbejde i Overslaget er anslaaet til c. 4000 Kr.

(Se Møderne den 25de f. M. og den 13de Juni.)

Uddrag fra byrådsmødet den 13. juni 1895 - side 2

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

- 2 Efter indstilling af Udvalget for opførelsen af et offentligt Slagtehus vedtoges det at forsyne 250 □ Fv. af Slagtehusets tilliggende grund med brolægning i stedet for at lade samme makadamisere som i det oprindelige forslag for udsat. Denne foranstaltning vil efter Stadsingeniørens overslag medføre en merudgift af 3125 Kr. imod det oprindelige overslag.

- 3 Endvidere bemyndigedes Udvalget til at lade hegnings-arbejder ved Slagtehuset udføre efter et Byraadet forelagt rids med tilhørnede konditioner.

(Se møderne den 30te f. M. og den 20de d. M.)

Uddrag fra byrådsmødet den 20. juni 1895 - side 2

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Da der under derom rejst Forhandling viste sig Stemning i Byraadet for at inddrage Landevejens Bagskraaning under det offentlige Slagtehusets Terræn saa vidt dette rækker imod Hads Herreds Landevej, vedtog man at anmode Udvalget for Vejvæsenet om at afgive Erklæring angaaende eventuel Erhvervelse af Bagskraaning til denne Landevej



langs hele den gamle Rideplads.

Det bemærkes herved, at en af Brolægningsudvalget i foranstaaende Anledning til Amsraadet indgiven Forespørgsel blev behandlet i Amsraadets Møde den 5te September d. Aa. med det Udfald, at det tillodes Kommunen at aabne 2 Adgange fra Landevejen ned til Slagtehuset og forsyne disse med Brolægning, og at fjærne 2 mindre Træer, som stode paa Vejens østre Side ved den nordlige Ende af Slagtehusets Grund, hvorimod Amsraadet ikke vilde indlade sig paa Salg af den paagældende Vejskraaning. Dog tillodes det Aarhus Kommune at anbringe Hegn omkring Slagtehuset langs Vejen i Højde med denne, hvorved Vejskraeningen kan inddrages under Slagtehusets Tilliggende. (Se Møderne den 13de d. M. og den 4de Juli.)

Uddrag fra byrådsmødet den 25. juli 1895 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

- 1 Efter indstilling af Udvalget for opførelsen af det offentlige Slagtehus antoges et fra Tømmermeste L. Petersen, Nr. Guldsmedgade Nr. 36, fremkommet licitationstilbud paa 11,259 Kr. for opførelsen af en dampkedel - og Destruktions-bygning til Slagtehuset, hvilket bud er det laveste af de om entreprisen indkomne 10 tilbud.

Hvis der ikke vedudgangen til fundamenterne naas fast bund i den paa tegningen viste dybde under terræn-linie, bliver udgravning at fortsætte indtil den faste bund naas, og herfor vederlægges de ekstra Entreprenøren 65 Øre pr. Kubikfod betonfundament.

- 2 Efter indstilling af samme udvalg antoges et fra Murmester B. Thomsen, Frederiksgade Nr. 76 A, fremkommet licitationstilbud om lægning af 960 [] Alen asfaltgulv i det offentlige Slagtehus for en pris af 2 Kr. 25 Øre pr. [] Alen eller tilsammen 2160 Kr., og dannelse af 210 løb. Alen betonrender á 2 Kr. 10 Øre pr. Alen eller tilsammen 252 Kr., hvilket tilbud er det laveste af de om denne entreprise indkomne 3 tilbud.

Entreprenøren anvender Bal de Travers asfalt.

(Se møderne den 4de d. M. og den 15de August.)

Uddrag fra byrådsmødet den 15. august 1895 - side 1

[Til første side](#)



(J. Nr. 354-1892)

- 1 Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus meddeltes der samme Bevilling for 1500 Kr. til Anskaffelse af forskellige inventariegenstande til Brug ved Kontrollen og paa Kontoret." - 2 Efter Indstilling af fornævnte Udvalg bifaldtes det, at der indgaas Kontrakt med Firmaet Beckett & Meyer i Kjøbenhavn som befuldmægtiget for de Podewilsske Fabriker i München angaaende Levering af et Destruktionsapparat til det offentlige Slagtehus. (se Mødet den 13de Juni) i Overensstemmelse med et derom foreliggende Tilbud og de af Udvalget i samme foreslaaede Ændringer.

I Henhold hertil er der under 28de August blevet sluttet Kontrakt om Leveringen af det fornævnte Apparat, der skal bestaa af:

En Dampmaskine med Tandhjulsdrev og Beskyttelsesgelænder, tilstrækkelig stor til Driften af 2 Destruktorer og den til disse hørende Luftpumpe:

et Destruktionsapparat Nr. !! "System Podewils" af 1 Meters indre Diameter og 1 ½ Meters Længde, prøvet med et Tryk af 6 Atmosfærer og forsynet med samtlige paa Apparatet fornødne Rørledninger og Ventiler, Forlagstøj, Baljer og Fundamentsramme;

en Jerntrappe med Gelænder til Apparatet;

en Fedtudskiller, prøvet med et Tryk af 6 Atmosfærer og tilstrækkelig stor for 2 Apparaters drift;

en Indfyldningsrende;

en Luftpumpe med Indsprøjtningsskondensator, tilstrækkelig stor for 2 Apparaters Drift; Rørledninger med Ventiler til Apparatets Forbindelse med Dampkedlen og samtlige Ledninger med Haner og Ventiler for Koldt vand og Kondensationsvand indenfor Bygningens Omraade;

det til Maskinens og Apparatets Drift fornødne Værktøj og Redskaber (Skruenøgler etc.);

Isolation af samtlige Apparater og Ledninger, og

Jærnbeklædning paa Væggen med Lukkeindretning for Indfyldning fra Indleveringsrummet.

Betalingen for dette Apparat og for samtlige Arbejdstegninger, Ledelse af Udførelsen og



Monteringen og dermed forbundne Rejseudgifter er fastsat til 8685 Kr., men desforuden afholder kommunen Udgifterne ved Maskindelenes Fragt fra Augsburg til Byggepladsen samt Indførselstold, ligesom ogsaa Rejseudgifterne for Fabrikernes Montør og hans Dagløn, 10 Rigsmark om Dagen, regnet fra hans Afrejse fra og til hans Hjemkomst til Augsburg i Henhold til nærmere af Entreprenørerne leverede Dagsedler. Ligeledes afholder Kommunen Udgifterne ved den for Montøren fornødne Medhjælp af Arbejdsfolk og Haandværkere.

Montøren skal forblive saa længe paa Byggestedet, efter at Apparatet er anbragt, som er fornødent for at oplære en Mand i Apparaternes Brug, imod herfor at oppebære den fastsatte Dagløn af 10 Rigsmark.

Alt Arbejde skal være af prima Materiale og Udførelse og Apparaterne skulle arbejde uden generende Lugt. Som Sikkerhed herfor og for Afhjælpning af mulige Mangler ved Apparaterne i Leverandørernes Garantitid, eet Aar, indeholdes der 1/4 af den stipulerede Betaling.

Apparaterne skulle være opstillede i færdig Stand af 4 Maaneder efter Kontraktens Underskrift under en Bøde af 20 Kr. for hver Dag, denne Tidsfrist overskrides.

Transporttiden er dog udelukket.

(Se Møderne den 25de f. M. og den 22de d. M.)

Uddrag fra byrådsmødet den 22. august 1895 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Efter Indstilling af Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus meddeltes der samme Bemyndigelse til i Overensstemmelse med Arkitektens og Inspektørens Forslag at indkøbe det fornødne Inventar til Brug ved Drifter af Slagtehuset og Kødkontrollen, nemlig Kasser til Transport af kasserede Organer med tilhørende Kørsel, gennemhullede Vogne til Transport af skoldede Svin, en Vægt efter Buz & Leiz's System (med fast Krog), gennemhullede Spande til Skoldning af Kalve m.m.

(Se Møderne den 15de og 29de d. M.)



[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

I et til Byraadet under 1ste Juli f. A. indkommet Andragende havde Slagter S. P. Skov af Vejlbj by paa Landsbyslagternes Vegne fremsat forskellige Bemærkninger vedrørende Forhandlingerne i Raadet om Ordningen af Kødkontrollen med indført Kød og bl. a. henpeget paa de Ulemper, det vilde medføre, om det blev bestemt, at Lever, Lunge, Hjerter, Milt og Bør skulde være fastsiddende ved Kreaturet, naar dette synedes i slagtet Tilstand; endvidere udtaltes det, at det formentlig vilde være tilstrækkelig Kontrol, at Slagterne tilvejebragte Attest om, at Kødet var synet af en eksamineret Dyr læge, ligesom der ogsaa var fremsat en Udtalelse imod, at det indførte Kød forsynedes med et andet Stempel end det i Slagtehuset slagtede.

I Anledning af dette Andragende vedtog man efter Slagtehusudvalgets Indstilling at svare, at saaledes som Tillægget til Sundhedsvedtægten af 1ste Marts 1894 (Byraadsforh. for 1894, Till. S. 53) nu er foreslaaet forandret, skal Hoved, Tunge, Milt og Bør ikke vedhænge den paagældende Dyrekrop, men kun medfølge, hvorimod Hjerteslaget, d.v.s. Lunge med Hjerter ved Luftrøret skal fasthænge i den paagældende Del af Kroppen, ligesom Nyre og Lever skal vedhænge, hvilket ikke kan antages at medføre nogen videre Ulempe for Slagterne, - samt at Byraadet ikke kunde tilstede, at Kontrollen førtes ved de af Slagterne privat engagerede Dyr læger, ligesom ogsaa at man maatte holde paa, at der af Hensyn til, at den under Slagtning i Slagtehuset udøvede Kontrol frembød større Garanti end Eftersynet af Kødet af de udenfor Slagtehuset slagtede Kreaturer, skulde være særskilte Stempler for Kød hidrørende fra Kreaturer, slagtede paa Slagtehuset, og for indført Kød.

(Se Møderne den 22de d. M. og den 26de Septbr.)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

I Mødet den 30te Maj d. A. indkom der for Byraadet et Andragende af 20de f. M. fra



Slagtermester O. Rolfi m. fl. Slagtermestre og Forhandlere af Slagterivarer, hvori Andragerne under Henviſning til den forestaaende Indførsel af Slagtetvang og Kødkontrol her i Byen anholdt om:

1. at der her i Byen maa blive 2 ugentlige Torvedage og at al Torvehandel med Slagterivarer uden for disse Dage maa blive forbudt;
2. at Anskaffelse til det offentlige Slagtehus af et Kogeapparat for Kød, der kun er tjenligt til Menneskeføde efter tilstrækkelig Kogning, maa udsættes indtil videre;
3. at det maa blive forbudt at indføre Slagteriaffald i fersk, røget eller saltet Tilstand fra Steder, hvor der ikke haves offentligt Slagtehus;
4. at der nedsættes et Udvalg, bestaaende af 1 Byraadsmedlem, 1 Dyr læge, og 2 Slagtere til Bedømmelse af de Klager, som maatte fremkomme fra Slagtere over den af Slagtehusets Inspektør afgivne Bedømmelse af Kød;
5. at der maa blive optaget en Slagter eller en anden fagkyndig Mand som Medlem af Sundhedskommissionen, og 6. at en Slagtermester maa blive ansat som Kvartermester ved det offentlige Slagtehus.

Dette Andragende blev i ovennævnte Møde henvist til Erklæring af Udvalget for det offentlige Slagtehus og for Kødkontrol, efter hvis Forslag man besluttede at svare Andragerne saaledes:

ad 1. Efter Vedtægt for Torve- og Markedshandelen i Aarhus af 11te Juli 1872 § 2 er der kun 2 ugentlige Torvedage her i Byen, nemlig Onsdag og Lørdag, men efter § 1 er det endvidere tilladt hver Dag paa Torvet at falholde Kød, Flæsk, Fisk og Haveprodukter.

Naar Andragerne nu anholde om, at disse Fødemidler ikke maa falholdes hver Dag, men kun paa de 2 Torvedage, skal Byraadet henlede Opmærksomheden paa, at Landboere efter Frd. 23de April 1845 § 1 have Ret til at indføre til Købstaden og der forhandle paa Torv og andetsteds de omhandlede Fødemidler, og efter hvad der er udtalt i Kanc. Skr. 26de August 1815 og 25de Juli 1835 kan denne, ogsaa fra Tiden før 1845 gældende, Ret for Købstædernes Vedkommende ikke indskrænkes til de sædvanlige Torvedage, men gælder hver Dag, hvad der yderligere fremgaar af nævnte Lovs § 3, der særlig for Kjøbenhavns Vedkommende indskrænker Retten til denne Handel til 4 Torvedage om Ugen. En Indskrænkning i Retten til Forhandling af Kød paa Torvet her i Byen til 2 Torvedage kunde derfor ikke ramme Landslagtere, der indføre Kød her til Staden, men kun



de her i Byen bosiddende Slagtere.

Dertil kommer, at selv om et Forbud imod Falbyden af Kød paa Torvet hver Dag vilde være muligt, vilde dette ikkun medføre, at Landslagterne vilde ombære Kødet til Forhandling i Husene, hvad der ikke er forbudt, og dette maatte for Kontrollens Skyld anses for meget uheldigt.

ad 2. At Andragernes Ønske er imødekommet.

ad 3. At Spørgsmaalet om Kontrol med Indførsel af det nævnte Slagteraffald ikke henhører under Byraadet, men under Sundhedskommissionen.

ad 4. Da Byraadet ikke kan erkende, at det her nævnte Udvalg vilde frembyde større Garanti for en retfærdig og kyndig paakendelse af Klager over Slagtehusinspektørens Bedømmelse af Kød end Sundhedskommissionen, der har Myndighed til at tilkalde yderlig sagkyndig Hjælp, kan Byraadet ikke imødekomme Ønsket om at søge udvirket den i saa Henseende fornødne Forandring i Sundhedsvedtægten.

ad 5. Da der ikke for Tiden er Plads ledig i Sundhedskommissionen, kan man allerede af den Grund ikke vælge et nyt Medlem ind i samme.

ad 6. Som Andragerne allerede af den skete Ansættelse ville vide, har Byraadet ikke ment at kunne imødekomme disses Ønske paa dette Punkt.

En i Overensstemmelse hermed affattet Skrivelse afgik derpaa til Andragerne under 27de September.

(Se Mødet den 29de f. M.)

Uddrag fra byrådsmødet den 25. maj 1899 - side 1

[Til første side](#)

[Klik her for at åbne den oprindelige kilde](#)

(J. Nr. 354-1892)

Udvalget for Opførelsen af det offentlige Slagtehus forelagde Regnskab fra Arkitekt Henry Meyer, dateret den 27de April d. A. over de til Anlægget af samme medgaaede Udgifter.

Imod dette regnskab fandtes der intet at erindre.